



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Public Works Government Services Canada- Bid
Receiving / Réception des soumissions
189 Prince William Street
Room 405
Saint John
New Brunswick
E2L 2B9
Bid Fax: (506) 636-4376

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

All enquiries are to be submitted in writing to the Contracting Authority, Darlene Reay, either by facsimile or by e-mail at:
darlene.reay@pwgsc.gc.ca.

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works Government Services Canada- Bid
Receiving / Réception des soumissions
189 Prince William Street
Room 405
Saint John
New Bruns
E2L 2B9

Title - Sujet MAINTENANCE SERVICES-OPERATIONAL	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6898-180100/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client W6898-180100	Date 2018-03-26
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWB-021-4301	
File No. - N° de dossier PWB-7-40165 (021)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-04-05	
Time Zone Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Reay, Darlene	Buyer Id - Id de l'acheteur pwb021
Telephone No. - N° de téléphone (902) 314-7957 ()	FAX No. - N° de FAX (506) 636-4376
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Les changements suivants apportés aux documents de l'appel d'offres entrent en vigueur immédiatement. Le présent addenda fera partie des documents contractuels.

APPEL D'OFFRES

Annexe A — Critères d'évaluation et méthode de sélection

N° 7

Supprimer :

Avant de pouvoir effectuer des travaux comportant des activités de contrôle par ultrasons, les personnes visées devront préalablement prouver qu'elles possèdent les qualifications nécessaires.

Remplacer par :

Tarif à l'unité pour un contrôle par ultrasons comprenant une inspection complète sur place et les rapports du contrôle par ultrasons.

L'entrepreneur devra prendre toutes les dispositions nécessaires et accompagner le personnel de contrôle par ultrasons. Avant l'octroi du contrat, le personnel doit fournir une preuve de qualification prouvant qu'il est apte à effectuer les contrôles par ultrasons.

QUESTIONS DES ENTREPRENEURS

Le présent addenda vise à présenter les réponses suivantes aux questions posées par les soumissionnaires.

Q1

Ai-je raison de dire que les prix doivent être exprimés sous forme de prix unitaire et que les travaux effectués seront payés en fonction de ce prix unitaire? C.-à-d., que les inspections effectuées sur les échangeurs de chaleur seront payées au taux unitaire indiqué par l'entrepreneur dans la proposition?

R1

Oui, c'est exact, il s'agit d'un prix unitaire pour tous les travaux visés.

Q2

Il indique qu'il faut au moins six tuyauteurs pour répondre aux besoins contractuels. Cela signifie-t-il que les gens de métier seront payés en fonction du temps et des matériaux ou les six tuyauteurs seront-ils disponibles à tout moment donné, compte tenu de l'appel d'urgence (avis de 4 heures) et de l'appel ordinaire (avis de 24 heures)?

R2

Six tuyauteurs seront disponibles en tout temps s'ils ne sont pas nécessaires après les heures normales; il n'y a pas de temps ni de matériel lié au processus d'inspection. La raison pour laquelle il nous faut six tuyauteurs est la charge de travail pendant certaines périodes de l'année.

Q3

La question est de savoir si le contrat est soumis à un prix unitaire et l'entrepreneur serait donc payé seulement en fonction du prix unitaire précisé dans la soumission de prix, ou une équipe de six tuyauteurs sera-t-elle disponible en tout temps?

R3

Le prix est fondé sur l'unité, ce qui signifie que X est le prix qu'ils attribuent à la réalisation de la ligne de soumission, y compris toutes les mesures pour effectuer cette tâche.

Q4

La proposition indique qu'une équipe de six tuyauteurs est nécessaire, donc nous voulons seulement demander si elle doit être sur place en tout temps et payée en fonction du temps et des matériaux ou sera-t-elle payée par appel et seulement en fonction du prix unitaire (excluant les travaux supplémentaires)?

R4

Six tuyauteurs sont nécessaires pendant la durée du contrat et doivent être en mesure d'approvisionner, au besoin. Ils ne peuvent pas facturer pour six gens de métier au-delà du prix unitaire déjà indiqué dans le contrat.